

ИЗЛИЗА
въ
Недѣля, Вторникъ,
Четвъртъкъ и Петъкъ.

Абонаментъ за България:
За година . . 16 лв.
6 м-ца . . 8 лв.
3 м-ца . . 5 лв.

За странство:
За година . . 30 лв.
6 м-ца . . 15 лв.
винаги прѣдплата.

Единъ брой 10 стот.

ТЪРГОВСКИ ФАРЪ

LE PHARE DU COMMERCE.

СУБСИДИРАНЪ ОТЪ ВАРНЕНСКАТА, СОФИЙСКАТА И БУРГАЗНАТА ТЪРГОВСКИ КАМАРИ.

Органъ за информация, политическа и стопанска икономия, търговия, земледѣлие и индустрия.

Уредниството се помещава въ собствения домъ на уредника.

Пощ. кутия № 361.

Уредникъ: П. ДРАГУЛЕВЪ.

Телефонъ № 223.

За обявления:
гармонизиръ редъ на 1-ва
стр. 1 лв., на II-ра и III
стр. по 70 ст. на IV-та
стр. 20 стотинки.

За по-вече обнародвания
се прави особено спо-
разумение.

Съобщения, ръкописи и
суми се изпращатъ до
уредника: П. Драгулевъ.

Единъ брой 10 стот.

Maschinenfabrik Roscher G. M. B. H. GÖRLITZ

Дългогодишна изключителна специалностъ,
Тухларски машини.

Доставя комплектни инсталации за тухларската и керамическа индустрии.
Инженеръ-специалистъ на разположение на сериозни купувачи.

Главенъ прѣдставителъ за Ромъния и България:

ЖАКЪ ПАУКЕРЪ

Букурещъ
Str. Smardan, 51

Телефонъ № 900.

София.
Ул. Екзархъ Иосифъ, 33, срѣщу новитъ бани.

Англо-Българско Анонимно Д-ство САРКИСЪ КУЮМДЖИАНЪ

— Варненски клонъ —

Извѣстия на почитаемихъ си клиенти, че пристигнаха вече ше-
нитъ му машини „БОГИНЯ“, движими съ рѣжа и крака,
които прѣвзхождуватъ надъ всички други системи по своята здрава
и УСЪВЪРШЕНСТВУВАНА КОНСТРУКЦИЯ.
Не купувайте шевни машини, докато не видете и се убѣдите въ год-
нитъ прѣимущества на машината „БОГИНЯ“.

Цѣнитъ на „БОГИНЯ“ конкуриратъ цѣнитъ на всички системи отъ
този родъ машини.

Складове при клоновѣтъ на фирмата въ Русе, Пловдивъ,
София и Варна.

Автомобилъ на износни цѣни

малко употребенъ, но солиденъ се продава.

Спорузмение редакцията.

Аврамъ Велико Христовъ

ВАРНА.

СКЛАДЪ ОТЪ НАЙ-ДОВОРО КАЧЕСТВО
АНГЛИЙСКИ камени въглища кардифъ.

Английски антрацитъ отъ една и съща мина, а не смѣсъ отъ
пѣколко мина.

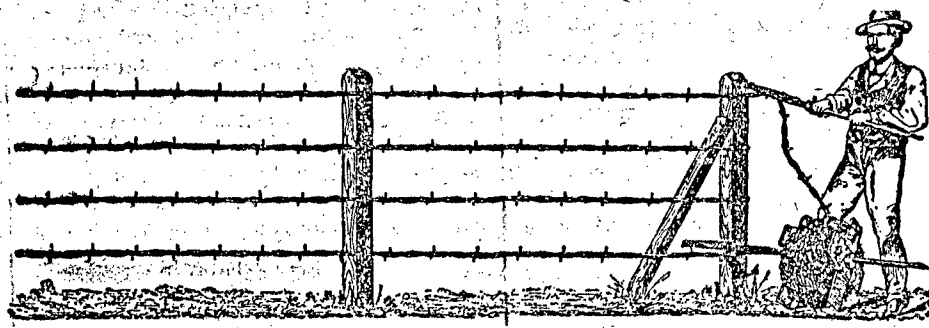
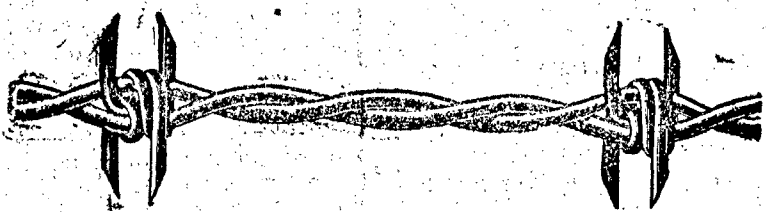
АНГЛИЙСКИ кокосъ специално качество за дѣлари и печки.

Кавтора телефонъ № 173. — Складъ телефонъ № 329.

Телеграфически адресъ: ХРИСТОВЪ — Варна.

1-ва Българска привилегирована фабрика за желѣзни и телени издѣлия
НА
Н. ДАВИДОВЪ
ПРОИЗВЕЖДА: Галванизирани кофи, челичени лопати, лопатички за огънь и смѣтъ, сачове (въшници),
панци кръстати и дълги, гаритури за прозорци, кошелици, шайби и др. — гр. Силистра.

Специална инсталация за: Бодливъ толъ.



ВЪ МАГАЗИНА
на
Д. КАЛОЯНОВЪ — ВАРНА.

ПРИСТИГНАХА МУШАМБИ за ПОСТИЛАНЕ (линолеумъ) отъ разни ширини
и съ ИЗНОСНИ ЦѢНИ.

Теорги Ђези, Сикъ & С-е — Бургазъ.

Агентъ на: „Дойче — Левантъ“ — Линия
„Мессажери — Маритимъ“

Армеманъ „Адолфъ — Делпо“ & Кикладики.

Сапунена фабрика „Солунъ“

НА
Братя Каназиреви
ВЪ СОФИЯ.

Произвежда чистъ марсилски сапунъ 72%, който не отстъпва по
нищо на истинския марсилски тагъвъ подъ западена марка „Бориславъ“.
Единствени производители на прочутия сапунъ за прахо
„Прогрессъ“, „Солунъ“ и „Екстра“.
Поръчки на едро изпълнява най-акуратно.

1-ва Българска Парна Сапунена Фабрика „РАЗЛОГЪ“

на
Братя Каназиреви & С-е, Бургазъ.

Пусна въ редовна продажба произвежданитъ въ нея най-добро-
качествени марсилски, турски и др. сапуни.
Клиентитъ ъ ще помѣрятъ видига най-изгоднитъ условия и аку-
ратно изпълнение на поръчките си.

ЦѢНИ БЕЗЪ КОНКУРЕНЦИЯ

И. М. Щернлибъ & С-е.

ЦЕНТРАЛА — СОФИЯ

БУЛЕВАРДЪ „ДОНДУКОВЪ“ № 46 и

Клонъ въ Варна

Улица „Шуменска“ № 1.

Доставятъ всѣкакъвъ видъ земледѣлчески и индустри-
ални машини и технически артикули съ много умѣрени
цѣни и условия.

ДОСТАВИ: **ИНЖЕНЕРЪ ВЕЛЧЕВЪ**

ВАРНА.

ПОЕМА:
Всѣкакъвъ
видъ
инсталации.

Желающитъ да се одобнеетъ съ истинско модерни и доходни инста-
лации — не забравяйте да се отнесете и до насъ.

Братя Трояно

ВАРНА.

ПАРАХОДНИ агенти, посредници, стиватори и прѣдпри-
емачи за всѣкакви видове работа въ свързка съ параходствата.
ПРИ ЦѢНИ УМѢРЕНИ.

АГЕНТИ на много Британски и други параходни
дружества, а също въ Вургазъ, Кюстенджа,
Султана, Галацъ и Браила.

Телеграфически адресъ: „ТРОЯНО“.

ХРИСТО КИРЧЕВЪ — ВАРНА.

Клонъ — БУРГАЗЪ.

Английски импортьоръ съ постоянни — най-големи — складове отъ:

Антрацитъ за газожени мотори;
Каменни въглища специално за фабрики;
Кардифъ за топливо и за желѣзари;
Кокосъ, чугунъ и тухли огнеупорни за дѣлари;
Керамиди марсилски и др.

Цѣни всѣкого умѣрени, поръчки акуратни.

Телефони: Варна 280, Бургазъ 101.

Телеграфически адресъ Варна или Бургазъ: КИРЧЕВЪ.

Д. Г. Поповъ & С-е — Балчикъ.

Извършва всѣкакъвъ видъ търговски и банкерски операции:
Продава и доставя всички земи, машини и оръдия;
Агенция на Застрахов. Д-во „Анкръ“
Према влогове срочни и безсрочни по спорузумение.

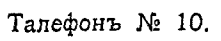
За телеграма: Поповъ & С-е.

Телефонъ № 29.

Телегр. адресъ: ХАЗАНОВИ.

Henri Nestlé, Wien I.

Пар. "Kalympos" къмъ 10. септември.
" "Hansa" " 13 "



Цѣни всѣкога най-износни.

МАШИННА ФАБРИКА И ЖЕЛЪЗОЛЪЯРНИЦА ЗЕМЛЕДЪЛЧЕСКО АКЦИОНЕРНО ДРУЖЕСТВО

„ОРАЧЪ“ БАЛЧИКЪ.

ИЗРАБОТВА:

ВАЛЕЦИ ЗЕМЛЕДЪЛЧЕСКИ — комбинирани.

КУКУРУЗОТРОШАЧКИ едногорли и двугорли съ вентилатори.

Елеватори за вадене вода от дълбочина до 80 метра. Пооржват се специално за градинари.

ПОРИИ И ОСТИ за кола.

ТРАНСМЪСНИ, ЛАГЕРИ ПРОСТИ И СЪ АЗТОМАТИЧНО МАЗАНЕ, ШАЙБИ ремени и ЖЪБЧАТИ КОЛЕЛА от всички величини.

Разни чугунени отливки по скица, или моделъ до 6000 кгр.

Поправка за локомотиви, батози (вършачки), мотори и всички земледѣлчески машини.

„БЕЗИРЪ“

(Оливъ, варено леново масло).

ФАБРИКА ЗА РАСТИТЕЛНИ МАСЛА

МЯНКОВЪ, ПЕРЕВЪ & Co

гр. ВАРНА.

Първа по рода и по модерната си инсталация въ дѣния Балкански Полуостровъ.

Произвежда Безиръ марка „Royal“ извѣстенъ и константиранъ като единъ отъ най-добрите безири.

Прѣвзеходствуватъ всички безири, които се внасятъ отъ странство. Удобренъ за държавни постройки, анализиранъ отъ професоръ при софийския университетъ и одобренъ съ актъ отъ 4 юли 1910 год. Съхне въ разстояние на 6 часа, като дава една пѣйна лѣсковина на прѣдмета и намазвания прѣдметъ не се напуква. Доставка за нуждата на държавата.

Доставя се при дѣния износни. Въ депозититъ ни се намиратъ отъ 20—30 хиляди килограма готова стока.

Фабриката ни произвежда също: сурово леново масло.

Колзово (рапицово) масло за осветление което при гореніе не дава никакъв димъ.

Поржичитъ ставатъ направо до фабриката.

БЪЛГАРСКА КРЕДИТНА БАНКА „ГИРДАПЪ“

Banque Bulgare de Credit „GHIRDAP“,
ОСНОВАНА 1882 ГОД.

КАПИТАЛЪ, напълно внесенъ лева вл. 2,000,000
ЗАПАСЕНЪ ФОНДЪ и резерви „ „ 600,000

Централно сѣдалище въ РУСЕ

Клонове: Варна, Добричъ, Силистра.

ИЗВЪРШВА ВСИЧКИ БАНКОВИ ОПЕРАЦИИ

ПРИЕМА ВЛОГОВЕ съ срокъ и безъ срокъ срѣщу спестовни книжки, срѣщн свѣдѣтелства и въ текущи сметки и плаща:

5% год. лихва за безсрочни влогове

6% год. лихва за влогове съ срокъ една година и повече

СПЕСТОВНИТЕ КНИЖКИ СЕ ДАВАТЪ БЕЗПЛАТНО и вноситъ както и изтеглянето на сумитъ става безъ никакви формалности и безъ никакви разходи.

СКОНТИРА ПОЛИЦИ, ОТПУЩА ЗАЕМИ и ОТКРИВА ТЕКУЩИ СМѢТКИ срѣщу гаранция на дѣния книжка, стоки и лични поржичелства.

СЪБИРА ПОЛИЦИ за чужда сметка.

ИЗДАВА ЧЕКОВЕ и ПРАВИ ПРѢВОДИ за по-големите градове въ България и странство.

Купуват и продаватъ за чужда с/а всички видове дѣния книжка

Условия най-либерални.

Телеграфически адресъ: „ГИРДАПЪ“

ЧИНОВНИЧЕСКО КООПЕРАТИВНО СПЕСТОВНО ЗАСТРАХОВАТЕЛНО Д-ВО.

ЗАСТРАХОВА живота на всички държавни и общински чиновници, както и на всѣки съчувственикъ на кооперативната идея, макаръ и да не чиновникъ, при най-евтини премии и най-либерални условия.

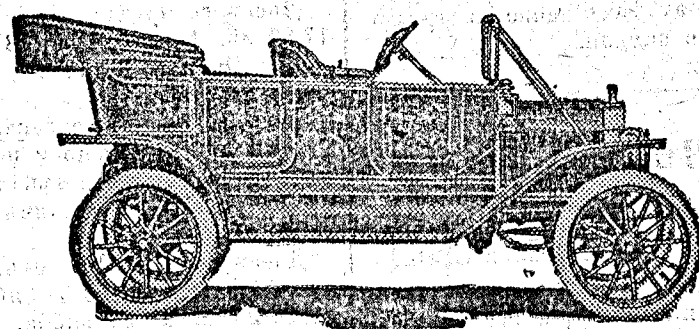
ЗАСТРАХОВАНИТЕ при дружеството съ равноправни неговни членове, участвува въ управлението и печалбтъ му, тѣ сж, значи, неговитъ стопани.

ПОЛИЦИТЕ на дружеството сж въ сила и прѣзъ време на война, безъ да се плащатъ прѣварително скъпи и допълнителни премии. Една отъ задачите на дружеството е: да подпомага на заоблѣнитъ бѣдни членове, като построи собствени болници.

На тѣя и на много други ПРѢИМУЩЕСТВА дружеството дължи неоспоримия до сега отъ никакво дружество грамаленъ успѣхъ. Основано една на 1 май 1905 година, сегг вече брои 9894 души членове, застраховани на крупната сума 31,864,150 лева, а прѣзъ текущо изтеклата 1911 г. дружеството е имало неочакванъ и неутроителъ даже успѣхъ: придобила е 4641 нови членове, застраховани за крупната сума 14,300,000 лева.

Иванъ А. Агалиди ВАРНА.

продажба: Маслини едри.
Паламудъ разни качества.
Дървени масла I качественни.



„Искате ли да имате най-големото удоволствие въ пътуванията Ви близки и далечни, недейте жали скромната сума 5,400 лева, а си купете единичкия най солиденъ, луксозенъ и бързъ автомобилъ „Ford“, който пътува по всѣкакви пътища и искава неимоверни височини.“

Откритъ автом. мод. 1912 г. съ 5 мѣста, 4 цил. 20 кон. сили лв. 5400
Закритъ „ „ „ „ „ 6 „ „ „ 20 „ „ „ 6700
въ брой франко коя да е гара въ царството.

Цѣнитъ се разбиратъ вклучително:

2 бронзови фара	лева 120
1 апаратъ за ацетилянъ	„ 60—
8 бронзови фенери	„ 120—
1 свирка	„ 60—
Разни инструменти	„ 30—
1 километроизмерителъ за бързинитъ	„ 150—
1 стѣлентъ прѣдпазителъ за вѣтъра	„ 120—

Всичко лева 670—

Въ депозитъ държимъ всички резервни части.

Поржчки за Варна и окръга при Банковската кнжа

Петръ & Петко Махалински — Каварна.

ВАЖНА ПРОДАЖБА.

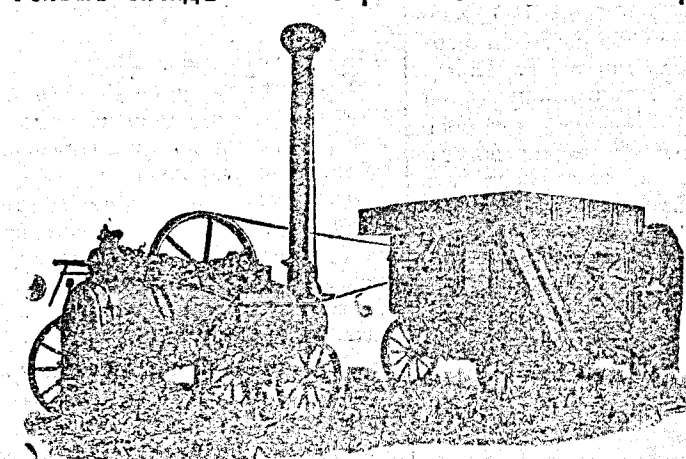
Извѣстяваме на интересующитъ се, че сме прѣмѣстени въ Русе, сѣто се занимаваме специално съ търговия на сѣро, затова рѣшихме да продадемъ ВАРНЕНСКИЯ ПИ КЛОПЪ, на улица „Прѣставска“, до Българската Народна Банка, въ центъра на града, съ продажба на дребно, та-жантарийски стоки, обща, музикални инструменти, галопи и пр.

Магазинитъ ни съществуватъ вече отъ 11 години насамъ и е снабденъ съ добра клиентела.

Направили сме най-износни условия. Интересующитъ се да се отнасятъ ВЪ РУСЕ ДО

Бр. Ж. Кестанякъ.

Голѣмъ складъ въ България за: газожони мотори, мѣлници и пр



НИКОЛАЙ ФЕХЕРЪ & Сие — Русе.

Отъ 1911 г. продаватъ вършачки на желѣзни рамки и съ съчменни лагери. Потрѣбно е помалка сила за подкарване, помалко масло, рѣдко мазане, по малко гориво, по рѣдко прѣвозване. Лагеритъ не изгарятъ, остѣта не се изкривява. За офертите отнесете се до фирмата:

Кредитно Акц. Дружество „Бждащностъ“ Варна, въ ликвидация.

На 8 я октомври т. г. до 5 часа слѣдъ пладне, въ кавтората на ул. Цариградска—сите Варна, ще се продаватъ на публиченъ търгъ слѣдующитъ двѣ магазини принадлежачи на Кредитното Акц. Дружество „Бждащностъ“ въ ликвидация, въ гр. Варна:

1) Три четвърти отъ магазинъ паянтова, на жгжа на ул. „Търговска“ и „Софийска“, дѣлото пространство около 112 кв. метра, събдана съ магазинъ на Халилъ Ефенди, Ах. Биджанъ, Я. Алавазидъ, дружествена магазинъ и ул. „Търговска“ и „Софийска“, оцѣненъ тѣлтъ четвърти за 10,500 лева.
2) Магазинъ паянтова на ул. „Соф. тска“ съ пространства около 45 кв. метра събдана съ същитъ събдн и ул. „Сопотска“, оцѣнена за 5100 лева.
И дѣтитъ магазини сж въ най-взлжний центръ на града и получаватъ парцела, споредъ градския планъ, много подобни за глжми и джждна постройка.
Ако до 21 часа се напдаде 5%, търгътъ ще се продължи още 24 часа т. е. до 10 октомври 5 часа слѣдъ пладне.

За правоучастіе се иска залогъ 10% отъ оцѣнката.
Ако търгътъ се одобри, който ще събдн писменна кучовачу, той е длжжнъ до 10 дни отъ събщението да внесе остатѣка отъ стойността въ Българската Народна Банка, слѣдъ който ще му се издаде надѣлжний актъ. Всички разноски, като телжние, 2% общинско право, нотаралнитъ мѣта, гербовия сборъ и пр. сж за сметка на купувача.

Варна, 31 августъ 1912 година.

Кредитно Акц. Дружество „Бждащностъ“ въ ликвидация,

Ликвидатори: Ян. Найденовъ и С.но.

Най-големъ складъ на разн неосмативни, отърни масла, есенции, бон и пр. на

Захариъ Василиевъ

София, ул. Мария Лулава № 41.

СТИГА СЖ ВИ ЕКСПЛОАТИРАЛИ

Сѣдолимонатаджли, питеипроизводители и сладкари.

За да не бждете експлоатирани въ качеството и цѣнитъ, отнесете се до нашия складъ и пробвайте нашитъ масла, които сж оригинални стѣкла, доставени отъ най-рекомандитъ чуждестранни жжчи.

Исканте цѣноразписа ни.

Поржичитъ се изпѣлжаватъ най-бързо и акуратно.

Въ магазинъ ни се намиратъ сжжж голѣмъ асортиментъ парфуми и парфумирани сапуни.

ГОЧО АТ. ГОЧЕВЪ

Баннеръ — Каварна.

1. Отпуща нови заеми: срѣщу гаранция — поржичатели, дѣния книжка и стоки.
2. Шонтира и иннасира: всѣкакви полици търговски и нетърговски.
3. Купува и продава: акции отъ разни дружества.
4. Открива текущи и лхжелени сметки.
5. Приема влогове: срѣщни и безсрѣщни.

Т. А. РАЛЛЕ „К“

МОСКВА.

ВЕСНУШКИ

ПРОПАДУТЪ

ЧЕРЕЗЪ МНОГОКОЛНО ДНЕЙ ПОСЛѢ

УПОТРЕБЛЕНИЯ

КРЕМА ЛЕДА

СЪВМѢСТНО СЪ ПУДРОЙ.

СТ. ЮРДАКИЕВЪ

Митнишки посрѣдникъ (комисионеръ)

Обмита всѣкакъвъ видъ стоки прѣдъ Варненската митница.

Печатница „Търговски Фаръ“ — Варна.

Ново!

Ново!

„ЗЕНИТЪ“

Слѣдъ побѣдителния успѣхъ, който има часовника „ЗЕНИТЪ“ съ бѣлжжката си 228 въ послѣдния конкурсъ организиранъ отъ Ньюшателската обсерватория и съ това доказа, че „ЗЕНИТЪ“ има най-усѣвършенствувания механизъмъ между всички съществуващи до сега часовници въ дѣлтъ свѣтъ.

По настоящемъ фабриката пуска на пазаръ едно съвършено ново свое специално изобрѣтение, именно разни цѣтви „АХАТОВИ“ капаци.

Магазинитъ ни е снабденъ още съ всѣкакви други видове часовници: златни, сребѣрни и никелови, женски и мъжки. Голѣмъ изборъ, всѣкакви прѣдмети отъ Аржанъ Плаке, бижутерийски артикули, съ скжжжцѣтви камѣни и всѣкакви часовникарски и яатарски инструменти.

Русе

Заруиъ Хачумянъ.

БУРГАЗКИ РИМОКИ ТОПЛИ МИНЕРАЛНИ БАНИ.

СЛУШАЙТЕ! ВАЖНА ОБЯВА СЛУШАЙТЕ!

АКО ВИЕ искате да прѣкарате лѣтото при приятна обстановка и да правите пѣлбени бани, непременно посѣтете бургазкитъ римски топли минерални бани, които прѣзъ миналата година бждоа ополуднво каптирани и сега иматъ мъжна и женска жпални. СЕГА ВЕЧЕ банитъ иматъ тройно по-вече стаи и добра мобилировка, която ще задоволи и най-претенциознитъ посетители. РЕСТОРАНТА на банитъ е снабденъ съ разнорѣдни съѣтвни артикули и чудно вкусни напитки. ЧИСТОТАТА въ банитъ, жпалнитъ и на всѣкъдъ около банитъ е изградна. ИЗВѢСТНА Е пѣлбеноста на водата отъ бургазкитъ минерални бани, ва която така много се е говорило и така благоприятно сж се произнасяли при анализирането на съставнитъ и елементи.

Цѣните ли своето здраве?

Посѣтете непременно банитъ! Тамъ ще намирате цѣръ за болката си — тамъ ще прѣкарате лѣтото и почивката си най-приятно. Идеална чистота — европейска прислуга.

Отъ наемателитъ: Ст. Обрѣйковъ & Ив. Кулевъ.